

# TERMINÁL PRAHA VÝCHOD

---

Soutěžní podmínky jednofázové otevřené  
architektonicko - urbanistické soutěže o návrh.



SPRÁVA  
ŽELEZNIC

## SPRÁVA ŽELEZNIC, STÁTNÍ ORGANIZACE

## VYHLAŠUJE

v souladu se zákonem č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, v platném znění („ZZVZ“), zákonem č. 183/2006 Sb., o územním plánování a stavebním řádu (stavební zákon), v platném znění („Stavební zákon“), zákonem č. 360/1992 Sb., o výkonu povolání autorizovaných architektů a o výkonu povolání autorizovaných inženýrů a techniků činných ve výstavbě, v platném znění („Zákon o výkonu povolání“), Soutěžním řádem České komory architektů ze dne 24. dubna 1993, v platném znění („Soutěžní řád“) a s přihlédnutím k ustanovením § 1772 až 1779 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění

**JEDNOFÁZOVOU OTEVŘENOU ARCHITEKTONICKO - URBANISTICKOU SOUTĚŽ O NÁVRH  
TERMINÁL PRAHA VÝCHOD A VYDÁVÁ ZA TÍMTO ÚČELEM TYTO SOUTĚŽNÍ PODMÍNKY.**

## OBSAH SOUTĚŽNÍCH PODMÍNEK

|     |   |    |
|-----|---|----|
| 1.  | ZADAVATEL, POROTA, PŘIZVANÍ ODBORNÍCI A POMOCNÉ ORGÁNY POROTY | 4  |
| 2.  | PŘEDMĚT SOUTĚŽE A SOUTĚŽNÍ ZADÁNÍ                             | 8  |
| 3.  | DRUH A ÚČEL SOUTĚŽE, SPECIFIKACE NÁSLEDNÉ ZAKÁZKY             | 9  |
| 4.  | ÚČASTNÍCI SOUTĚŽE   | 11 |
| 5.  | SOUTĚŽNÍ PODMÍNKY, SOUTĚŽNÍ PODKLADY, JEJICH DOSTUPNOST       | 16 |
| 6.  | SOUTĚŽNÍ NÁVRH  | 17 |
| 7.  | ZPŮSOB PODÁNÍ SOUTĚŽNÍHO NÁVRHU                               | 20 |
| 8.  | KRITÉRIA HODNOCENÍ NÁVRHŮ                                     | 22 |
| 9.  | CENY, ODMĚNY A NÁHRADY VÝLOH SPOJENÉ S ÚČASTÍ V SOUTĚŽI       | 23 |
| 10. | PRŮBĚH SOUTĚŽE  | 24 |
| 11. | ŘEŠENÍ ROZPORŮ  | 27 |
| 12. | AUTORSKÁ PRÁVA  | 28 |
| 13. | OSTATNÍ PODMÍNKY  | 29 |

## DEFINICE

## ČKA

Česká komora architektů

Elektronický nástroj/  
Profil Zadavatele<https://zakazky.spravazeleznic.cz>

## Hlavní projektant

dodavatel (popř. dodavatelé), který bude vybrán Zadavatelem v samostatném zadávacím řízení (popř. řízeních), a jehož předmětem činnosti bude projektová činnost k danému úseku vysokorychlostní tratě od stupně DÚR dále. Vybraný dodavatel bude smluvně vázán spoluprací s Hlavním projektantem.

## Následná zakázka

veřejná zakázka navazující na Soutěž a zadávána dle § 65 ZZVZ v JŘBU; bližší definice Následné zakázky je vymezena v odst. 3.3. Soutěžních podmínek

## Organizátor soutěže

viz odst. 1.2. Soutěžních podmínek

## Přezkušovatel soutěžních návrhů

viz odst. 1.6. Soutěžních podmínek

## Sekretář soutěže

viz odst. 1.6. Soutěžních podmínek

## Smlouva

návrh smlouvy na plnění Následné zakázky, který jako vzor pro účely Zadávacího řízení tvoří přílohu **P13** těchto Soutěžních podmínek

## Soutěž

jednofázová otevřená architektonicko - urbanistická soutěž o návrh s názvem „Terminál Praha východ“

## Soutěžní podmínky

tyto soutěžní podmínky zpracované pro účely Soutěže

## Terminál

železniční terminál Praha východ

## Vybraný dodavatel

dodavatel, s nímž Zadavatel uzavřel v Zadávacím řízení na plnění předmětu Následné zakázky Smlouvu

## Zadavatel

viz odst. 1.1. Soutěžních podmínek

## Zadání

příloha **P01** Soutěžních podmínek

## Zadávací řízení/ JŘBU

zadávací řízení, v němž bude zadávána Následná zakázka

**1. ZADAVATEL, POROTA, PŘIZVANÍ ODBORNÍCI A POMOCNÉ ORGÁNY POROTY****1.1. Zadavatel**

Název: **Správa železnic, státní organizace**  
 Sídlo: Dlážděná 1003/7  
 IČO: 709 94 234  
 DIČ: CZ 70994234

Kontaktní osoba Zadavatele: **Ing. arch. Matyáš Hron**  
 Tel.: +420 702 270 219  
 Email: hronm@szdc.cz

**1.2. Organizátor soutěže a osoba pověřená Zadavatelem ke komunikaci s účastníky Soutěže**

Název: **HAVEL & PARTNERS s.r.o., advokátní kancelář**  
 Sídlo: Na Florenci 2116/15, 110 00 Praha 1  
 IČO: 264 54 807  
 DIČ: CZ26454807

Kontaktní osoba: **Mgr. Kamila Kulhánková**  
 Tel.: +420 255 000 946  
 E-mail: kamila.kulhankova@havelpartners.cz

**1.3. Zpracovatel Soutěžních podmínek/ Zadání**

Název: **Správa železnic, státní organizace**

Osoby podílející se na zpracování  
 Soutěžních podmínek/  
 Zadání za Zadavatele:

Ing. arch. Matyáš Hron  
 Mgr. Monika Kotasová  
 Ing. Jan Janoušek

a

Název: **HAVEL & PARTNERS s.r.o., advokátní kancelář**  
 Osoba: Mgr. Kamila Kulhánková  
 Tel.: +420 255 000 946  
 E-mail: kamila.kulhankova@havelpartners.cz

a

Název: **Ing. arch. Miroslav Vodák**  
 Sídlo: Zeyerova 13, 370 01 České Budějovice  
 Tel.: +420 732 418 591  
 E-mail: cbarchitektura@gmail.com

**1.4. Porota****1.4.1. Řádní členové poroty – závislí**

1. Ing. Pavel Paidar



Správa železnic, státní organizace GŘ, úsek modernizace dráhy, odbor přípravy staveb (O6), ředitel odboru

Po ukončení vysokoškolského studia na ČVUT v Praze nastoupil k soukromé stavební firmě, kde zastával různé funkce. Od roku 2006 je zaměstnán u Správy železnic, nejdříve na Stavební správě Plzeň a později na Stavební správě západ, kde se věnoval přípravě investičních akcí. Nyní zastává u Správy železnic pozici ředitele odboru přípravy staveb.

2. Ing. Marek Pinkava



Správa železnic, státní organizace GŘ, samostatné oddělení přípravy VRT, manažer projektu VRT

Vystudoval Dopravní fakultu ČVUT, poté pracoval jako projektant železničních staveb. V letech 2013 – 2015 vedl jako hlavní inženýr projektu návrh přestavby železničního uzlu Česká Lípa. Od roku 2015 se intenzivně věnuje problematice vysokorychlostních tratí (VRT), vedl zpracovatelský tým Technicko-provozní studie VRT. Nyní působí jako manažer projektu VRT Praha – Brno – Ostrava/ Břeclav na Správě železnic.

3. Ing. Jiří Poběřežský



Městys Nehvizdy, starosta

Absolvent VŠE, zastával vrcholové funkce několik desítek let v oblasti financování a automotive. Je příznivcem rozvoje Nehvizd v nichž žije od narození. Je přesvědčen, že výstavba terminálu u Nehvizd a napojení městyse na vlakové připojení k dobrému rozvoji městyse rozhodně přispěje. Posledních 20 let působí jako předseda fotbalového klubu AFK Nehvizdy.

**1.4.2. Náhradníci poroty – závislí**

1. Ing. arch. Pavel Andršt



Správa železnic, státní organizace GŘ, úsek modernizace dráhy, odbor přípravy staveb (O6), vedoucí oddělení schvalování staveb

Autorizovaný architekt. V letech 1991 až 2005 se věnoval projekční činnosti a poté začal své angažmá u Správy železnic. V této organizaci se zpočátku věnoval problematice budov a souvisejících objektů. Nyní vede oddělení schvalování staveb na Odboru přípravy staveb.

2. Ing. arch. Matyáš Hron



Správa železnic, státní organizace GŘ, samostatné oddělení přípravy VRT, systém specialista

Vystudoval fakultu architektury ČVUT, poté pracoval v několika architektonických ateliérech. Nyní působí jako součást týmu, který připravuje architektonické soutěže na VRT na Správě železnic.

## 3. Vladimír Nekolný

Městys Nehvizdy, radní



Bývalý mnoholetý starosta Městysu Nehvizdy, který aktuálně zastává v Městysu Nehvizdy funkci člena zastupitelstva a rady.

## 1.4.3. Řádní členové poroty – nezávislí

## 1. Doc. Ing. arch. Antonín Novák

architekt, č. autorizace ČKA 01884



Absolvent FA VUT v Brně, po roční praxi v ateliéru Holzbauer ve Vídni, založil v Brně roku 1991 Ateliér DRNH spolu s P. Valentou jako sdružení nadšenců do architektury, jejichž realizace jsou pravidelně publikovány v našem i zahraničním tisku a oceňovány. Pedagogicky působil 14 let na FA VUT a FUA TUL. Člen správní rady Nadace Proměny K. Komárka. Píše do odborného tisku, vydal knihy Sloupky o architektuře, Dům a krajina, Ročenku české architektury 2016-2017. Architekt roku 2013.

## 2. Ing. arch. Karel Hájek, Ph.D.

architekt, č. autorizace ČKA 03146



Vystudoval Fakultu architektury ČVUT. V současnosti je pedagogem na Katedře architektury Fakulty stavební ČVUT v Praze. Zároveň působí jako svobodný architekt ve vlastním architektonickém ateliéru kARek. Věnuje se především problematice veřejného prostoru, multifunkčních veřejných a dopravních staveb. Aktivně se účastní odborných výstav a konferencí, publikoval množství odborných článků z oboru architektura a urbanismus. Je autorem monografií Soudobé architektonické a urbanistické trendy v navrhování intermodálních terminálů veřejné dopravy. Jeho dosavadní největší realizací je architektonické řešení projektu rekonstrukce pražského hlavního nádraží.

## 3. Ing. arch. Ing. Jiří Jandourek

architekt, č. autorizace ČKA 04859



Studoval na Fakultě stavební VUT v Brně a na Fakultě umění a architektury TU v Liberci, kde působí jako odborný asistent na katedře urbanismu a v současné době zpracovává také svou doktorandskou práci. V roce 2011 zde vedl mezinárodní ateliér „Vize pro město Liberec“. Současně založil společně s architektkou Janou Medílkovou architektonickou kancelář Atakarchitekti. Ve volném čase se věnuje hudbě a cestování za architekturou. Je občanský aktivní.

## 4. Ing. arch. Petr Štefek

architekt, č. autorizace ČKA 03605



Architekt s mezinárodní zkušeností v oblasti dopravních staveb. Podílel se na návrzích letiště "Queen Alia" v Jordánsku, systémech dopravní infrastruktury v Asii, Africe i Evropě. Spolupracoval na návrhu podzemní železnice Crossrail v Londýně. Nad jednou z jeho tunelových šachet navrhnul mimo jiné i pražským kubismem inspirovaný dům "Fisher Street". V poslední době zaujal Londýn jeho návrh domu "Regal House" na stanici metra Covent Garden, který svou zelenou fasádou do města navrácí biodiverzitu. Ve své tvorbě klade důraz na hledání nových cest se snahou o trvalou udržitelnost rozvíjením prvků zelené infrastruktury.

## 5. Ing. arch. Anna Švarc

architektka



Studovala na Pražské UMPRUM a Berlínské UdK. Od roku 2011 pracovala v holandské OMA, u Evy Jiříčné, v kanceláři Lifshutz Davison Sandilands a Studio Egret West v Londýně, kde připravovala Designový manuál Londýnského metra. Po návratu do Prahy nastoupila na IPR. V pozici architektky metra se soustřeďuje na úpravy návrhů nové linky metra D a integraci uměleckých děl do jeho prostor. Zároveň iniciuje estetickou rekultivaci stávajících stanic se snahou zprostředkovat vstup současné výtvarné scény do veřejných prostor metra. Pasportizuje původní umělecká díla a rozvíjí veřejné povědomí o estetických kvalitách architektury a umění metra.

## 6. Ing. arch. Pavla Pannová

architektka, č. autorizace ČKA 02986



Vystudovala fakultu architektury na VUT v Brně, dva roky studovala na stážích na Kingston Polytechnic v Londýně a na University of Leuven v Belgii (1991-1993). Od roku 2001 je autorizovaným architektem. Pracuje jako architekt, projektant, po dvakrát byla městským architektem v Pardubicích (1998-2002, 2013-2015), od října 2019 vede odbor územního plánování a rozvoje magistrátu v Brně. Je aktivní v pracovní skupině pro soutěže v České komoře architektů.

## 1.4.4. Náhradníci poroty - nezávislí

## 1. doc. Ing. arch. Akad. arch. Jiří Klokočka

architekt



Narodil se a vystudoval v Praze (FA ČVUT a AVU). Od roku 1979 žije a pracuje v Belgii, ve městě Kortrijk. Zde byl 25 let (1986 – 2011) urbanistou institutu pro plánování a rozvoj města. V letech 2004 – 2016 byl docentem urbanismu a vedoucím katedry urbanistického navrhování na Fakultě architektury Katolické univerzity v Lovani (kampus Gent a Brusel). Od roku 2015 působí na Ústavu urbanismu FA ČVUT a současně, do loňského roku, také na FUA TU v Liberci. Svoji doktorskou disertační práci věnoval výzkumu vlivu multimodálních dopravních uzlů na městské struktury.

## 2. Ing. arch. David Hlouch

architekt, č. autorizace ČKA 04117



Nezávislý architekt, založil ještě při studiích architektury v roce 2005 vlastní praxi zaměřenou především na komerční a rezidenční stavby. Po návratu z dvouletého pobytu v USA vstupuje v roce 2013 do České komory architektů, kde se jako člen představenstva zaměřuje zejména na legislativu, digitalizaci, územní rozvoj a architektonické soutěže. Od roku 2014 se z pozice starosty obce Tehov (Praha - východ) intenzivně věnuje komunální politice jak na regionální úrovni, tak v otázkách dopravy a rozvoje sídel i na krajské úrovni.

V případě, že v průběhu Soutěže kterákoliv osoba, jež byla nominována jako řádný člen závislé části poroty, přestane zastávat svoji (veřejnou) funkci (příčemž výkon této funkce byl důvodem její nominace řádným členem závislé části poroty), může Zadavatel (s přihlédnutím k tomu, v jaké fázi se Soutěž bude nacházet), rozhodnout o jejím nahrazení osobou, která bude nově zastávat danou (veřejnou) funkci. V případě, že nebude rozhodnuto o nahrazení původního řádného člena novou osobou (dle předchozí věty), bude uvolněného řádného člena poroty zastupovat až do ukončení Soutěže náhradník závislé části poroty.

**1.5. Přizvaní odborníci**

- |                                 |   |
|---------------------------------|---|
| 1. Mgr. Monika Kotasová         | Správa železnic, státní organizace GŘ, samostatné oddělení přípravy VRT systémový specialista                                     |
| 2. Ing. Jan Janoušek            | Správa železnic, státní organizace GŘ, samostatné oddělení přípravy VRT (technické záležitosti spojené s VRT a kolejovým řešením) |
| 3. Šárka Mrázek Krátká          | Správa železnic, státní organizace GŘ, O30 systémový specialista  |
| 4. Ing. Lenka Žemličková, Ph.D. | Správa železnic, státní organizace GŘ, O23 systémový specialista  |
| 5. Stanislav Skořepa            | Starosta obce Jirny<br>přizvaný odborník s ohledem na znalosti kontextů širšího řešeného území                                    |

Porota může v průběhu Soutěže požádat Zadavatele o přizvání dalších odborníků.

**1.6. Pomocné orgány poroty**

- |                                  |  |
|----------------------------------|--|
| Sekretář soutěže:                | Ing. arch. Miroslav Vodák<br>mirek.vodak@nolimmat.com  |
| Přezkušovatel soutěžních návrhů: | 1. Ing. Jiří Merta<br>mertaj@spravazeleznic.cz<br><br>2. Ing. Jiří Velebil<br>velebilj@spravazeleznic.cz |

**2. PŘEDMĚT SOUTĚŽE A SOUTĚŽNÍ ZADÁNÍ****2.1. Předmět Soutěže**

Předmětem Soutěže je zpracování architektonicko - urbanistického návrhu pro účely budoucí výstavby nového železničního terminálu Praha východ, který bude součástí prvního vysokorychlostního úseku v ČR. Terminál bude sloužit jako přestupní uzel mezi VRT Praha - Brno a VRT Praha - Hradec Králové a zároveň jako P+R bod pro dojíždění jak do Prahy, tak do Brna.

Detailní popis Zadání a předmětu Soutěže je uveden v Zadání (**P01**). Řešené území je znázorněno v příloze **P03** Soutěžních podmínek.

**2.2. Předpokládané investiční náklady**

Předpokládané investiční náklady na stavební realizaci jsou **780.000.000 Kč bez DPH**.

**2.3. CPV kódy**

Zadavatel vymezuje pomocně předmět Soutěže (a Následné zakázky) pomocí CPV kódů:

71000000-8 Architektonické, stavební, technické a inspekční služby;

71200000-0 Architektonické a související služby;  
71320000-7 Technické projektování;  
71221000-3 Architektonické služby pro budovy;  
71242000-6 Příprava návrhů a projektů, odhad nákladů.

**2.4. Soutěžní zadání**

2.4.1. Soutěžní zadání pro účastníky Soutěže je v detailu uvedeno v Zadání, jež tvoří přílohu Soutěžních podmínek (**P01**).

2.4.2. Zadavatel požaduje závazně dodržet:

- požadavek na umístění Terminálu a souvisejících staveb (projektová část Soutěže – viz příloha **P01** Soutěžních podmínek) v koridoru vymezeném dle Územního plánu Městysse Nehvizdy a dále omezeném:
  - a) ze severní strany rezervou pro rozšíření dálnice dle Územního plánu Městysse Nehvizdy;
  - b) ze západní strany osou železniční vlečky;
  - c) z východní strany osou silnice III/2455.

- umístění trati a polohy nástupišť dle přílohy **P03** Soutěžních podmínek;
- průjezdný průřez tratě a ochranné prostory dle přílohy **P04** Soutěžních podmínek.

2.4.3. Pokud účastník Soutěže v soutěžním návrhu nedodrží požadavky (byť jen jeden z nich) uvedené v odst. 2.4.2. Soutěžních podmínek, porota vyřadí jeho návrh z posuzování a Zadavatel jej vyloučí z účasti v Soutěži.

2.4.4. Zadavatel doporučuje respektovat:

- stavební program uvedený v příloze **P02** Soutěžních podmínek a technické specifikace interoperability TSI v části bezbariérového řešení staveb (viz NARIŽENÍ KOMISE (EU) č. 1300/2014 ze dne 18. listopadu 2014, o technických specifikacích pro interoperabilitu týkajících se přístupnosti železničního systému Unie pro osoby se zdravotním postižením a osoby s omezenou schopností pohybu a orientace; dostupné zde: <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/cs/TXT/?uri=CELEX%3A32014R1300>);

- rozsah projektové části Soutěže specifikovaný v příloze **P01** Soutěžních podmínek;
- rozsah ideové části Soutěže specifikovaný v příloze **P01** Soutěžních podmínek.

2.4.5. Požadavky uvedené v odst. 2.4.4 Soutěžních podmínek, stejně jako další požadavky Zadání (s výjimkou požadavku dle odst. 2.4.2 Soutěžních podmínek), jsou stanoveny jako doporučující a jejich nedodržení není důvodem k vyřazení návrhu z posuzování a k vyloučení účastníka ze Soutěže. Kvalita a komplexnost zpracování těchto požadavků do soutěžního návrhu bude předmětem hodnocení poroty v rámci kritérií uvedených v odstavci 8. Soutěžních podmínek.

2.4.6. Řešení aspektů předmětu Soutěže neuvedených v Zadání je ponecháno na invenci účastníků.

**3. DRUH A ÚČEL SOUTĚŽE, SPECIFIKACE NÁSLEDNÉ ZAKÁZKY****3.1. Druh Soutěže**

3.1.1. Podle předmětu řešení se Soutěž vyhláší jako architektonicko - urbanistická.

- 3.1.2. Podle okruhu účastníků se Soutěž vyhláší jako otevřená.
- 3.1.3. Podle počtu vyhlášených fází se soutěž vyhláší jako jednofázová.
- 3.1.4. Podle záměru řešení se soutěž vyhláší jako projektová v rozsahu návrhu budoucí podoby Terminálu; jako ideová v rozsahu řešení širšího území a případného doprovodného rozvoje širšího území.

Pro vyloučení pochybností Zadavatel uvádí, že předmětem plnění Následné zakázky je pouze projektová část Soutěže, a to v rozsahu uvedeném v odstavci 3.3. Soutěžních podmínek.

- 3.1.5. Soutěž je vyhlášena jako anonymní.

### 3.2. Účel a poslání Soutěže

- 3.2.1. Účelem a posláním Soutěže je nalézt a ocenit nejvhodnější řešení předmětu Soutěže, které splní požadavky Zadavatele obsažené v těchto Soutěžních podmínkách a v soutěžních podkladech a vybrat účastníky, s nimiž bude v Zadávacím řízení navazujícím na Soutěž v souladu s ustanovením § 143 odst. 2 a § 65 ZZVZ Zadavatel jednat o zadání Následné zakázky.

### 3.3. Specifikace předmětu Následné zakázky

- 3.3.1. Zadavatel má v úmyslu na základě výsledku Soutěže zadat v JŘBU Následnou zakázku, jejímž předmětem bude zpracování **pouze** následujících výkonových fází služeb (FS) při vypracování projektové dokumentace v souladu se standardy služeb architekta:

1. FS 1 – Příprava projektu
2. FS 2 – Dopracování soutěžního návrhu (zhotovení architektonické studie)
3. FS 3 – Projekt pro umístění stavby/ Dokumentace pro územní rozhodnutí
4. Součinnost při provádění autorského dozoru (viz dále odst. 3.3.2. Soutěžních podmínek)

**Vybranému dodavateli, který bude plnit předmět Následné zakázky, tedy nebude zadáno zpracování jakýchkoliv dalších stupňů projektové dokumentace (např. DSP, DPS, apod.).**

V rámci projektu pilotního vysokorychlostního úseku v ČR, jehož součástí Terminál bude, bude Zadavatelem v samostatném zadávacím řízení vybrán Hlavní projektant daného vysokorychlostního úseku. Vybraný dodavatel, který bude plnit předmět Následné zakázky, bude smluvně zavázán ke spolupráci s Hlavním projektantem při plnění předmětu Následné zakázky (viz blíže **P13**).

- 3.3.2. Předmětem Následné zakázky bude zároveň i součinnost Vybraného dodavatele při výběru dodavatele stavby Terminálu a dále konzultační činnost, která bude spočívat v:
- (i) poskytování součinnosti Hlavnímu projektantovi při zhotovování jednotlivých stupňů projektové dokumentace v návaznosti na projektovou dokumentaci vyhotovenou Vybraným dodavatelem;
  - (ii) odborných konzultací poskytovaných Vybraným dodavatelem Zadavateli a/nebo prostřednictvím Zadavatele Hlavnímu projektantovi za účelem zpracování úprav a připomínek do architektonické studie, dokumentace pro územní rozhodnutí a/nebo do dokumentace zhotovené Hlavním projektantem;

- (iii) poskytování součinnosti při provádění autorského dozoru projektanta ve smyslu § 152 odst. 4 Stavebního zákona v průběhu provádění stavby Terminálu ve vztahu ke všem částem stavby, které budou, byť ve spojení s navazujícími stupni projektové dokumentace zhotovenými Hlavním projektantem, realizovány na základě projektové dokumentace vyhotovené Vybraným dodavatelem, tak, jak jsou tyto činnosti blíže specifikovány v článku 5.2 přílohy **P13**.

Vybraný dodavatel je oprávněn v rámci poskytování konzultační činnosti k výkonu autorského dohledu dle zákona č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon), ve znění pozdějších předpisů; tímto není dotčen článek 3 přílohy **P13**.

- 3.3.3. Bližší vymezení předmětu Následné zakázky vyplývá z návrhu Smlouvy na plnění Následné zakázky, která jako nezávazný vzor pro účely Zadávacího řízení tvoří přílohu **P13** těchto Soutěžních podmínek.

### 3.4. Zadání Následné zakázky:

- 3.4.1. Zadavatel vyzve k účasti v Zadávacím řízení navazujícím na Soutěž všechny účastníky, jejichž soutěžní návrhy byly v Soutěži oceněny, přičemž:
- a) k jednání o uzavření Smlouvy vyzve nejprve účastníka, jehož návrh se umístil v Soutěži na nejvýše oceněném místě, a pokud s ním dojedná uzavření Smlouvy, Zadávací řízení končí;
  - b) v případě že v jednání podle písm. a) nedojde mezi Zadavatelem a účastníkem k dohodě o uzavření Smlouvy, vyzve Zadavatel k jednání o uzavření Smlouvy účastníka, jehož návrh se umístil v Soutěži na druhém oceněném místě, a pokud s ním dojedná uzavření Smlouvy, Zadávací řízení končí;
  - c) v případě že v jednání podle písm. b) nedojde mezi Zadavatelem a účastníkem k dohodě o uzavření Smlouvy, vyzve Zadavatel k jednání o uzavření Smlouvy účastníka, jehož návrh se umístil v Soutěži na třetím oceněném místě. Zadávací řízení bude následně ukončeno, ať již s tímto účastníkem Zadavatel dojedná uzavření Smlouvy či nikoli.

### 3.5. Předpokládaná hodnota Následné zakázky

- 3.5.1. Předpokládaná hodnota Následné zakázky činí **15.000.000,- Kč bez DPH**.
- 3.5.2. Zadavatel upozorňuje, že předpokládaná hodnota Následné zakázky představuje zároveň maximální výši finančních prostředků, které má Zadavatel k realizaci Následné zakázky k dispozici a při jednání o uzavření Smlouvy tak nebude mít možnost přijmout nabídku účastníka s vyšší nabídkovou cenou.

Nabídková cena za plnění Následné zakázky bude stanovena v souladu s požadavky Směrnice SŽ č. 20 pro stanovení a členění investičních nákladů staveb státní organizace Správa železnic při zohlednění doporučených cen dle <https://www.cka.cz/cs/pro-architektury/kalkulackyy/kalkulacka>.

Odevzdáním soutěžního návrhu účastník Soutěže deklaruje, že v případě, že bude na základě výsledku Soutěže vyzván k účasti na jednání o uzavření Smlouvy a k předložení cenové nabídky, bude jeho nabídková cena na plnění Následné zakázky stanovena způsobem uvedeným v předchozí větě.

#### 4. ÚČASTNÍCI SOUTĚŽE

##### 4.1. Podmínky účasti v Soutěži

4.1.1. Podmínky účasti v Soutěži splní fyzické a právnické osoby, popřípadě jejich společnosti, které:

a) prokážou, že nikdo z autorů, popř. spoluautorů soutěžního návrhu a jejich spolupracovníků uvedených v soutěžním návrhu a v případě právnických osob též nikdo ze statutárních orgánů:

1. se bezprostředně nezúčastnil přípravy Soutěžních podmínek, Zadání, či jejich jakékoliv části a na vyhlášení Soutěže;
2. není řádným členem nebo náhradníkem poroty, Sekretářem soutěže, Přezkušovatelem soutěžních návrhů nebo přízvaným odborníkem této Soutěže;
3. není manželem/ registrovaným partnerem, příbuzným, sešvagřeným v prvním stupni, trvalým projektovým partnerem, bezprostředním nadřízeným či přímým spolupracovníkem osob uvedených v bodech 1. a 2. výše, pokud jsou tyto osoby uvedeny v Soutěžních podmínkách;
4. není členem samosprávných orgánů Zadavatele nebo zaměstnancem úřadů Zadavatele nebo právnických osob zřízených Zadavatelem, které se podílely na projednávání a schvalování Soutěžních podmínek, Zadání anebo se budou podílet na projednávání a schvalování výsledků Soutěže, jednání o uzavření Smlouvy a schvalování uzavření Smlouvy.

b) splňují základní způsobilost v rozsahu definovaném § 74 ZZVZ;

c) splňují profesní způsobilost dle § 77 odst. 1 ZZVZ (tj. jsou zapsány v obchodním rejstříku nebo jiné evidenci).

Tento požadavek se nevztahuje na:

- fyzické osoby a jejich společnosti;
- na právnické osoby se sídlem v zemi, kde taková evidence není vyžadována.

d) předloží doklad dle § 77 odst. 2 písm. a) ZZVZ, že jsou oprávněni podnikat v rozsahu odpovídajícím předmětu Soutěže, konkrétně příslušné živnostenské oprávnění či licenci, a to pro živnost „Projektová činnost ve výstavbě“.

Povinnost předložit tento doklad se netýká:

- osob, které vykonávají činnost podle Zákona o výkonu povolání jako svobodní architekti nebo svobodní inženýři;
- fyzických osob a právnických osob se sídlem v zemi, kde takové oprávnění není vyžadováno, či jejich společností;

e) předloží seznam členů realizačního týmu, kteří se budou podílet na zpracování soutěžního návrhu předloženého účastníkem v rámci Soutěže a dále na plnění předmětu Následné zakázky, přičemž členy tohoto realizačního týmu musejí být alespoň následující osoby:

| Název pozice                        | Požadavky na kvalifikaci  |
|-------------------------------------|---|
| <b>Architekt</b>                    | <p><b>autorizovaná osoba</b> ve smyslu § 4 odst. 2 písm. a) Zákona o výkonu povolání, příp. autorizovanou osobou ve smyslu § 4 odst. 3 Zákona o výkonu povolání (autorizace se všeobecnou působností), příp. autorizovaným architektem podle práva státu, jehož je občanem nebo v němž má své sídlo, tj. je požadována autorizace ČKA se všeobecnou působností (číselné označení A.0) nebo autorizace pro obor architektura (číselné označení A.1) nebo zahraniční ekvivalent (s výjimkou případů, kdy podle právního řádu země, v němž má architekt své sídlo, se takový doklad nevydává)</p> <p>v posledních 10 letech před zahájením Soutěže zpracoval, nebo se podílel na zpracování nejméně 2 architektonických studií k novostavbě pozemní stavby občanské vybavenosti, přičemž alespoň v jednom případě musely předpokládané investiční náklady novostavby dosahovat nejméně 100 mil. Kč bez DPH<sup>1</sup></p> |
| <b>Projektant pozemních staveb</b>  | <p>v posledních 10 letech před zahájením Soutěže se podílel alespoň ve 2 případech na zpracování projektové dokumentace minimálně ve stupni DSP<sup>2</sup> k návrhu novostavby pozemní stavby s předpokládanými investičními náklady novostavby (v každém jednotlivém případě) nejméně 100 mil. Kč bez DPH<sup>3</sup>.</p>  |
| <b>Projektant dopravních staveb</b> | <p>v posledních 10 letech před zahájením Soutěže se podílel alespoň ve 2 případech na zpracování dopravního řešení k návrhu novostavby pozemní stavby s předpokládanými investičními náklady novostavby (v každém jednotlivém případě) nejméně 100 mil. Kč bez DPH<sup>4</sup>.</p>   |

4.1.2. Realizace výše uvedených referenčních služeb v posledních 10 letech se považuje za splněnou, pokud byly činnosti naplňující definici významné služby v průběhu této doby v požadovaném rozsahu dokončeny. **Pro vyloučení pochybností pak Zadavatel uvádí, že architektonická studie (za architektonickou studii není považován soutěžní návrh podaný účastníkem do jiné soutěže o návrh)/ projektová dokumenta-**

<sup>1</sup> Pro účely přepočtu investičních nákladů z jiné měny na CZK použijí účastníci kurzy devizového trhu stanovené ČNB ke dni zahájení Soutěže o návrh (tj. ke dni odeslání oznámení o zahájení Soutěže o návrh k uveřejnění dle § 212 ZZVZ); kurzy devizového trhu jsou dostupné zde: <https://www.cnb.cz/en/financial-markets/foreign-exchange-market/central-bank-exchange-rate-fixing/central-bank-exchange-rate-fixing/>.

<sup>2</sup> Předmětem referenční služby projektanta nemuselo být zajištění obstaravatelské činnosti (inženýring) pro účely vydání stavebního povolení; jeho činnost se však musela týkat zpracování projektové dokumentace minimálně ve stupni DSP, na jejímž základě došlo k vydání pravomocného stavebního povolení (či jeho zahraničního ekvivalentu – building permit).

<sup>3</sup> Pro účely přepočtu investičních nákladů z jiné měny na CZK použijí účastníci kurzy devizového trhu stanovené ČNB ke dni zahájení Soutěže o návrh (tj. ke dni odeslání oznámení o zahájení Soutěže o návrh k uveřejnění dle § 212 ZZVZ); kurzy devizového trhu jsou dostupné zde: <https://www.cnb.cz/en/financial-markets/foreign-exchange-market/central-bank-exchange-rate-fixing/central-bank-exchange-rate-fixing/>.

<sup>4</sup> Pro účely přepočtu investičních nákladů z jiné měny na CZK použijí účastníci kurzy devizového trhu stanovené ČNB ke dni zahájení Soutěže o návrh (tj. ke dni odeslání oznámení o zahájení Soutěže o návrh k uveřejnění dle § 212 ZZVZ); kurzy devizového trhu jsou dostupné zde: <https://www.cnb.cz/en/financial-markets/foreign-exchange-market/central-bank-exchange-rate-fixing/central-bank-exchange-rate-fixing/>.

**ce/ dopravní řešení se považují za zpracované v případě, že byla přijata jejich objednatel a ten akceptoval její zhotovení bez dalších výhrad. Zároveň pro vyloučení pochybností Zadavatel uvádí, že architektonická studie/ projektová dokumentace/ dopravní řešení nemusely být následovány stavební realizací stavby, k níž byla tato studie/ dokumentace/ dopravní řešení zpracovány.**

4.1.3. Účastník může k prokázání splnění kritéria kvalifikace týkajícího se výše uvedeného požadavku předložit za jednotlivé osoby v realizačním týmu i takové služby, které daná osoba poskytla:

- a) společně s jinými dodavateli, a to v rozsahu, v jakém se na plnění služby sama podílela, nebo
- b) jako poddodavatel, a to v rozsahu, v jakém se na plnění služby podílela.

#### 4.2. Prokázání splnění podmínek účasti v Soutěži

4.2.1. Pro účely splnění podmínek účasti v Soutěži dle odst. 4.1.1. Soutěžních podmínek je dostačující předložení podepsaného čestného prohlášení, jehož vzor tvoří přílohu **P12** Soutěžních podmínek. V Zadávacím řízení/ JŘBU navazujícím na Soutěž budou podmínky účasti v podobě kvalifikace účastníka, s nímž bude Zadávací řízení/ JŘBU vedeno a který bude vyzván k podání nabídky v Zadávacím řízení/ JŘBU, opětovně (ve stejném rozsahu) ověřovány a před podpisem Smlouvy se Zadavatelem bude tento účastník povinen předložit Zadavateli originály nebo ověřené kopie příslušných dokladů (viz odst. 4.3.1. písm. b) – e) Soutěžních podmínek).

4.2.2. Pokud předloží soutěžní návrh jako účastník více fyzických osob společně, musí každá z těchto osob splňovat podmínky uvedené v odst. 4.1.1. písm. a) a b) Soutěžních podmínek samostatně a učinit o splnění těchto podmínek prohlášení (viz příloha **P12** Soutěžních podmínek); splnění ostatních podmínek prokazují tyto fyzické osoby společně.

4.2.3. Pokud předloží soutěžní návrh jako účastník více právnických osob společně, musí každá z těchto osob splňovat podmínky uvedené v odst. 4.1.1. písm. a) až c) Soutěžních podmínek a učinit o splnění těchto podmínek prohlášení (viz příloha **P12** Soutěžních podmínek); splnění ostatních podmínek prokazují tyto právnické osoby společně.

4.2.4. Zahraniční účastník prokazuje splnění podmínek účasti v Soutěži v rozsahu odpovídajícím právnímu řádu země, ve které má sídlo.

#### 4.3. Doklady před uzavřením Smlouvy

4.3.1. Zadavatel upozorňuje, že účastník, s nímž by měla být uzavřena Smlouva, bude povinen před uzavřením Smlouvy Zadavateli předložit:

- a) k prokázání splnění podmínek účasti dle odst. 4.1.1. písm. a) Soutěžních podmínek originál nebo úředně ověřenou kopii čestného prohlášení (viz vzor dle přílohy **P12** Soutěžních podmínek);
- b) k prokázání splnění podmínek účasti dle odst. 4.1.1. písm. b) Soutěžních podmínek originál nebo úředně ověřené kopie dokladů dle § 75 odst. 1 ZZVZ;
- c) k prokázání splnění podmínek účasti dle odst. 4.1.1. písm. c) Soutěžních podmínek originál nebo úředně ověřenou kopii výpisu z obchodního rejstříku nebo jiné obdobné evidence, pokud jiný právní předpis zápis do takové evidence vyžaduje a pokud účastník nenaplní výjimku pro tento požadavek dle odst. 4.1.1. písm. c) Soutěžních podmínek;

d) k prokázání splnění podmínek účasti dle odst. 4.1.1. písm. d) Soutěžních podmínek originál nebo úředně ověřenou kopii živnostenského oprávnění nebo výpisu z živnostenského rejstříku pro živnost „Projektová činnost ve výstavbě“;

Pokud bude Zadavatel jednat o uzavření Smlouvy s účastníkem, který nedisponuje živnostenským oprávněním pro živnost „Projektová činnost ve výstavbě“ z důvodu výjimek uvedených v odst. 4.1.1. písm. d) Soutěžních podmínek, je takový účastník v Zadávacím řízení povinen doložit, že je osobou oprávněnou vykonávat vybrané činnosti ve výstavbě dle § 7 odst. 1 písm. b) a § 30a Zákona o výkonu povolání nebo prokázat, že na základě smluvního vztahu mezi účastníkem a třetí osobou disponuje pro účely plnění Následné zakázky realizačním týmem, jehož členem je i osoba, která oprávněním vykonávat vybrané činnosti ve výstavbě v České republice disponuje.

e) k prokázání splnění podmínek účasti dle odst. 4.1.1. písm. e) Soutěžních podmínek originál nebo úředně ověřenou kopii autorizace ČKA (nebo odpovídající zahraniční ekvivalent) pro architekta dle odst. 4.1.1. písm. e) Soutěžních podmínek; s výjimkou případů, kdy podle právního řádu země, v němž má architekt své sídlo, se takový doklad nevydává;

f) případně na základě výzvy Zadavatele, dokumenty k identifikaci skutečného majitele účastníka (v rozsahu specifikovaném v dané výzvě), a to za předpokladu, že:

- účastník bude právnickou osobou, a zároveň
- Zadavatel nebude schopen zjistit informace o skutečném majiteli účastníka z evidence údajů o skutečných majitelích.

4.3.2. Zadavatel dále upozorňuje, že účastník, s nímž by měla být ze strany Zadavatele uzavřena Smlouva, bude dále před uzavřením Smlouvy povinen:

a) předložit Zadavateli uzavřenou, platnou a účinnou pojišťovací smlouvu na pojištění profesní odpovědnosti za škody způsobené třetím osobám dle článku 12.4. přílohy **P13** – tj. pojišťovací smlouvu na pojištění profesní odpovědnosti za škody způsobené třetím osobám s limitem pojištění plnění nejméně 5.000.000,- Kč na jednu pojišťovací událost za účelem pokrytí celkových případných škod způsobených Zadavateli v souvislosti s plněním Následné zakázky;

b) uzavřít se Zadavatelem Smlouvu o mlčenlivosti k předmětu Manuálu pro projektování VRT ve stupni DÚR, který je připravený Zadavatelem s využitím odborných znalostí, zkušeností a know-how SNCF International, společnost s ručením omezeným, registrační číslo 415 238 179 RCS, se sídlem na adrese 2 place aux Etoiles, 93 200 Saint Denis, Francouzská republika (a dalších společností z holdingu SNCF), a který bude Vybranému dodavateli poskytnut před uzavřením Smlouvy za účelem následného dopracování soutěžního návrhu. Smlouva o mlčenlivosti tvoří součást těchto Soutěžních podmínek jako **P19**.

#### 4.4. Důsledky nesplnění podmínek k účasti v Soutěži, vysvětlení soutěžního návrhu

4.4.1. Zadavatel je oprávněn vyzvat účastníka, který předložil soutěžní návrh k doplnění či vysvětlení informací či dokumentů předložených k prokázání splnění podmínek účasti dle odst. 4.1.1. Soutěžních podmínek. Zadavatel může ověřovat věrohodnost poskytnutých údajů nebo dokladů k prokázání splnění podmínek účasti a může si je opatřovat také sám obdobně postupem dle § 39 odst. 5 ZZVZ. K vysvětlení či doplnění požadovaných informací či dokumentů bude účastníkovi Zadavatelem stanovena přiměřená lhůta.

4.4.2. Pokud účastník ve stanovené lhůtě Zadavatelem požadované informace či dokumenty k prokázání splnění podmínek dle odst. 4.1.1. Soutěžních podmínek nevysvětlí či nedoplní, popř. tak neučiní v plném rozsahu, bude Zadavatelem z účasti v Soutěži vyloučen

před jednáním poroty k hodnocení soutěžních návrhů.

- 4.4.3. Zadavatel vyloučí z účasti v Soutěži účastníka, který neprokáže splnění podmínek účasti dle odstavce 4.1.1 Soutěžních podmínek.
- 4.4.4. Pro vyloučení pochybností Zadavatel uvádí, že výzva dle odstavce 4.4.1 bude vůči účastníkovi učiněna prostřednictvím Profilu Zadavatele, a to osobou/osobami pověřenými ověřením splnění podmínek účasti (odstavec 10.7. Soutěžních podmínek) a administrací/obsluhou Profilu zadavatele. Tyto osoby se nebudou jakkoliv podílet na přezkoušení a hodnocení návrhů, jednání poroty, aby nedošlo k jakémukoliv porušení anonymity účastníků Soutěže.
- 4.4.5. Návrh vyřazený ze Soutěže z důvodů nesplnění podmínek účasti v Soutěži ze strany účastníka, který takový návrh podal, může být za podmínek § 10 odst. 7 Soutěžního řádu posuzován mimo Soutěž a může získat i zvláštní odměnu.

## 5. SOUTĚŽNÍ PODMÍNKY, SOUTĚŽNÍ PODKLADY, JEJICH DOSTUPNOST

### 5.1. Dostupnost Soutěžních podmínek a podkladů

- 5.1.1. Soutěžní podmínky, včetně všech jejích příloh, jsou ode dne zveřejnění oznámení o zahájení Soutěže [formulář „oznámení soutěže o návrh“] dostupné na Profilu Zadavatele, zde: <https://zakazky.spravazeleznice.cz>, a to po celou dobu Soutěže.

### 5.2. Soutěžní podklady

- 5.2.1. Zadavatel poskytuje účastníkům podklady v digitální podobě v následujících formátech:

- P01 Soutěžní zadání (.pdf)
- P02 Stavební program (.pdf)
- P03 Řešené území (.dwg)
- P04 Profily a řezy (.dwg)
- P05 Mapové podklady (.dwg)
- P06 Dokumentace k VRT (.pdf,.docx)
- P07 Ortofotomapa (.jpg)
- P08 Územní plán (.pdf)
- P09 Georešerše (.pdf)
- P10 Fotografie pro zákres (.jpg)
- P11 Vzor - panel a textová část (.indd/.pdf)
- P12 Vzor - čestné prohlášení o splnění podmínek účasti (.docx)
- P13 Vzor - návrh smlouvy na plnění předmětu Následné zakázky (.pdf)
- P14 Vzor - nezávazná nabídková cena za plnění Následné zakázky (.docx)
- P15 Vzor - dokument „kontakt“ (.docx)
- P16 Vzor - identifikační údaje účastníka/ dokument „autor“ (.docx)
- P17 Tabulka bilancí (.xlsx)
- P18 Pokyny pro podání soutěžního návrhu v elektronické podobě (.pdf)
- P19 Smlouva o mlčenlivosti (.pdf)

- 5.2.2. Účastníci Soutěže se zavazují, že podklady využijí pouze pro rozhodování o účasti v Soutěži a k vypracování soutěžního návrhu.

### 5.3. Vysvětlení Soutěžních podmínek (dotazy)

- 5.3.1. Účastníci mohou podávat žádosti o vysvětlení Soutěžních podmínek pouze písemně, a to prostřednictvím Profilu Zadavatele, a to nejpozději 17 dní před uplynutím lhůty pro podání soutěžního návrhu (viz odst. 7.1.4. Soutěžních podmínek).
- 5.3.2. Zadavatel zveřejní odpovědi k žádostem účastníků na Profilu Zadavatele, včetně přesného znění žádosti každého účastníka (bez jeho identifikace), a to nejpozději 14 dní před uplynutím lhůty pro podání soutěžních návrhů.
- 5.3.3. Zadavatel je oprávněn zveřejnit vysvětlení k Soutěžním podmínkám i bez podané žádosti účastníka (tj. z vlastní iniciativy). V takovém případě Zadavatel zveřejní takové vysvětlení na Profilu Zadavatele.

### 5.4. Prohlídka soutěžního místa

- 5.4.1. Prohlídka řešené lokality se uskuteční **dne 21.9.2020 v 10:30 hodin CET (Central European Time)**. Sraz účastníků prohlídky místa plnění je před budovou Úřadu Městské Nehvizdy, Pražská 255, 250 81 Nehvizdy.

## 6. SOUTĚŽNÍ NÁVRH

### 6.1. Obsah soutěžního návrhu

- 6.1.1. Soutěžní návrh bude závazně obsahovat:

1. **grafickou část** soutěžního návrhu (odst. 6.2. Soutěžních podmínek);
2. **textovou část** soutěžního návrhu (odst. 6.3. Soutěžních podmínek);
3. **další součásti** soutěžního návrhu (odst. 6.4. Soutěžních podmínek).

### 6.2. Náležitosti obsahu a uspořádání grafické části soutěžního návrhu

- 6.2.1. Zadavatel **požaduje**, aby účastník předložil grafickou část soutěžních návrhů na 5 panelech, přičemž **doporučuje** respektovat a) velikost panelů - B1, orientace naležato, a b) jejich rozvržení a obsah tak, jak je stanoveno níže:

|                 |  |
|-----------------|--|
| <b>Panel 1:</b> | - celková situace řešeného území (v doporučeném měřítku 1:4000)<br><br>- základní anotace popisující výchozí myšlenku návrhu (v doporučeném rozsahu cca 1000 znaků včetně mezer)         |
| <b>Panel 2:</b> | - celková situace Terminálu, parkoviště a mostu (v doporučeném měřítku 1:750)  |
| <b>Panel 3:</b> | - půdorys a řez Terminálu s nástupištěm, příchodu na nástupiště a konstrukce zastřešení (v doporučeném měřítku 1:250), ortogonální pohledy, princip řešení parkoviště a mostního objektu |

|                 |   |
|-----------------|---|
| <b>Panel 4:</b> | - schéma proudu cestujících (libovolnou formou – např. půdorys, řez, axonometrie, apod.) a další prostorové zobrazení návrhu (perspektivní zobrazení, axonometrie apod. s vyznačením místa pohledu), nadhledová perspektiva, skicy, diagramy a schémata |
| <b>Panel 5:</b> | - vizualizace návrhu (libovolnou grafickou technikou), minimálně 2 prostorová zobrazení exteriérů, min 1 x zobrazení interiéru, min 1x zobrazení nástupiště   |

- 6.2.2. Panely mohou obsahovat další libovolná vyjádření objasňující návrh řešení nad rámec uvedený v odst. 6.2.1 Soutěžních podmínek; jejich použití však nesmí snížit srozumitelnost vyjádření uvedených v odst. 6.2.1 Soutěžních podmínek a požadavek na zachování anonymity soutěžních návrhů či požadovaný počet panelů (5 kusů).
- 6.2.3. Zadavatel upozorňuje, že pokud účastník předloží grafickou část soutěžního návrhu v počtu více jak 5 kusů panelů, bude k posouzení a hodnocení porotě předloženo pouze prvních 5 kusů panelů.
- 6.2.4. Zadavatel doporučuje předložení panelů z lehkého materiálu pro výstavní účely – např. Kapa deska, Forex.
- 6.2.5. Zadavatel doporučuje uspořádat jednotlivé soutěžní panely dle podkladu **P11**.

**6.3. Náležitosti obsahu a uspořádání textové části**

- 6.3.1. Zadavatel **požaduje**, aby účastník předložil textovou část soutěžních návrhů na maximálně 10 stranách, přičemž **doporučuje** respektovat a) formát – A3, orientace naležato, písmo Verdana, velikost písma 10, a b) níže uvedený obsah textové části:

|                         |  |
|-------------------------|--|
| <b>Textová zpráva:</b>  | - dle vzoru <b>P11</b> , obsahující:<br><br>- náhled panelu 2;<br>- anotaci návrhu (v doporučeném rozsahu cca 1000 znaků včetně mezer);<br>- vlastní textovou zprávu obsahující popis zvoleného:<br><br>a) urbanistického a architektonického řešení;<br>b) konstrukčního a materiálového řešení;<br>c) dispozičního a provozního řešení;<br>d) technologického a energetického řešení;<br>e) řešení veřejného prostranství a krajiny;<br>f) dopravního řešení.<br>g) ideového řešení. |
| <b>Tabulka bilancí:</b> | - dle vzoru <b>P17</b><br><br><i>POZN: Zadavatel upozorňuje, že účastník je povinen připravit soutěžní návrh tak, aby předpokládané investiční náklady budoucí stavby nepřesáhly 780.000.000 Kč bez DPH.</i>   |

|   |  |
|---|--|
| <b>Nezávazná nabídková cena za plnění Následné zakázky:</b> | - dle vzoru <b>P14</b><br><br><i>POZN: Zadavatel upozorňuje, že předpokládaná hodnota Následné zakázky dle odstavce 3.5.1 Soutěžních podmínek představuje zároveň maximální výši finančních prostředků, které má Zadavatel k realizaci Následné zakázky k dispozici a při jednání o uzavření Smlouvy tak nebude mít možnost přijmout nabídku účastníka s vyšší nabídkovou cenou.</i> |
|---|--|

- 6.3.2. Textová část může dále obsahovat doplňující informace a technické specifikace návrhu formou textu, skic či schémat upřesňujících princip řešení a technické upřesnění návrhu; účastník však tímto nesmí porušit požadavek na zachování anonymity soutěžních návrhů či překročit maximálně stanovený rozsah maximálně 10 stran textové části.
- 6.3.3. Zadavatel upozorňuje, že pokud účastník předloží textovou část soutěžního návrhu v počtu více jak 10 stran, bude k posouzení a hodnocení porotě předloženo pouze prvních 10 stran textové části.
- 6.3.4. Zadavatel doporučuje uspořádat textovou část soutěžního návrhu dle podkladu **P11**.

**6.4. Další součásti soutěžního návrhu**

- 6.4.1. Dalšími součástmi soutěžního návrhu (přičemž níže uvedené dokumenty nebudou předkládány soutěžní porotě před konečným rozhodnutím poroty o výběru soutěžních návrhů, které budou oceněny) jsou:

|   |                        |
|---|------------------------|
| <b>Čestné prohlášení k prokázání splnění podmínek účasti:</b> | - dle vzoru <b>P12</b> |
| <b>Dokument „kontakt“:</b>                                    | - dle vzoru <b>P15</b> |
| <b>Dokument „autor“:</b>                                      | - dle vzoru <b>P16</b> |

**6.5. Náležitosti označení soutěžního návrhu**

- 6.5.1. Všechny části soutěžního návrhu uvedené v odst. 6.1. Soutěžních podmínek (grafická část, textová část i další součásti soutěžního návrhu dle odst. 6.4. Soutěžních podmínek) budou označeny následovně:
- a) v pravém dolním rohu opatřeny rámečkem 3 x 3 cm, do kterého Sekretář soutěže vyznačí identifikační číslo návrhu;
- b) v dolní části uprostřed označeny textem „**TERMINÁL PRAHA VÝCHOD/ PRAGUE EAST TERMINAL**“;
- c) grafická část soutěžního návrhu bude dále opatřena v levém dolním rohu rámečkem 3 x 3 cm, do kterého Sekretář soutěže umístí pořadové číslo části návrhu dle vzoru – viz **P11**.
- 6.5.2. Uvedené požadavky na označení návrhu a jeho částí se stanovují jako doporučující; pokud však zvolí účastník jinou formu označení, nesmí takové označení snížit srozumitelnost soutěžního návrhu nebo porušit požadavek na zachování anonymity soutěžního

návrhu.

#### 6.6. Podmínky anonymity soutěžního návrhu

6.6.1. Soutěžní návrhy budou prezentovány anonymně. Žádná část soutěžního návrhu (s výjimkami výslovně uvedenými v těchto Soutěžních podmínkách) nesmí obsahovat jméno a podpis účastníka či heslo ani jinou grafickou značku, která by mohla vést k identifikaci účastníka a/nebo autora soutěžního návrhu (není-li s účastníkem totožný) a tím k porušení anonymity soutěžních návrhů.

#### 6.7. Důsledky nesplnění požadavků na soutěžní návrhy

6.7.1. Soutěžní návrh, který poruší závazně stanovené požadavky na obsah návrhu a/ nebo poruší požadavky na zachování anonymity soutěžních návrhů, porota vyřadí z posuzování a Zadavatel následně účastníka, který takový soutěžní návrh do Soutěže podal, ze Soutěže vyloučí. Pokud takový soutěžní návrh podává obzvláště pozoruhodné podněty, může být, po stanovení pořadí, avšak před přiznáním cen a odměn, z rozhodnutí poroty odsouhlaseným nejméně dvoutřetinovou většinou hlasů řádných členů poroty, ohodnocen zvláštní odměnou. Zvláštní odměnu však nelze výše uvedeným způsobem přiznat návrhu, který byl vyřazen z důvodu porušení anonymity.

### 7. ZPŮSOB PODÁNÍ SOUTĚŽNÍHO NÁVRHU

#### 7.1. Podání soutěžního návrhu v listinné podobě

- 7.1.1. Účastník podává v listinné podobě: **grafickou část soutěžního návrhu (viz odst. 6.2. Soutěžních podmínek).**
- 7.1.2. Soutěžní návrh podávaný v listinné podobě by měl účastník ve vlastním zájmu vložit do pevného a zalepeného obalu chránícího návrh proti poškození a zabezpečeného proti otevření s nápisem „**NEOTEVÍRAT – SOUTĚŽNÍ NÁVRH – TERMINÁL PRAHA VÝCHOD/ PRAGUE EAST TERMINAL**“.
- 7.1.3. Požadavky na obal jsou doporučující. Zadavatel však nenese odpovědnost za to, že návrhy bez řádného označení na obalu nebudou doručeny na místo podání soutěžních návrhů a za to, že porota nebude schopna poškozené soutěžní návrhy hodnotit.
- 7.1.4. **Účastník podá Zadavateli soutěžní návrh v listinné podobě ve lhůtě pro podání soutěžních návrhů: do 20. 11. 2020 do 17:00 hodin CET (Central European Time).**
- 7.1.5. Soutěžní návrhy v listinné podobě se podávají na recepci na adresu:

**HAVEL & PARTNERS s.r.o., advokátní kancelář  
Na Florenci 15/2116, 7. patro  
110 00 Praha 1 / Česká republika**

a to ve lhůtě dle odst. 7.1.4 kterýkoliv pracovní den od 9:00 hod. do 17:00 hodin CET (Central European Time)..

7.1.6. Účastník v případě odeslání části soutěžního návrhu odevzdávané v listinné podobě poštou nebo jinou veřejnou přepravou zásilek označí zásilkou, vzhledem k nutnosti dodržení anonymity odesílatele, následující adresou odesílatele:

**Česká komora architektů  
Josefská 6  
118 00 Praha 1 – Malá Strana**

Pokud bude soutěžní návrh zasílán poštou nebo jinou veřejnou přepravou zásilek z území mimo Českou republiku, uvede účastník, vzhledem k nutnosti dodržení anonymity odesílatele, jako adresu odesílatele název a adresu profesního sdružení, v němž je podle práva platného v zemi odesílatele evidován, nebo jiné veřejné organizace, s níž se o tomto postupu dohodne.

7.1.7. Osoba přebírající soutěžní návrh podávaný účastníkem v listinné podobě označí soutěžní návrh pořadovým číslem, datem a časem převzetí. V případě osobního předání vydá účastníkovi potvrzení o převzetí návrhu s údaji o datu a času převzetí.

#### 7.2. Podání soutěžního návrhu v elektronické podobě

7.2.1. Soutěžní návrh v elektronické podobě odevzdává účastník prostřednictvím Profilu Zadavatele, a to v níže uvedeném rozsahu:

| Účastník podává v elektronické podobě:  | Doporučené způsoby odevzdání jednotlivých částí soutěžních návrhů v elektronické podobě:  |
|---|---|
| <b>Grafickou část soutěžního návrhu</b> (viz odstavec 6.2. Soutěžních podmínek) | - <b>ve formátu *.pdf</b> (1 soubor; vzor <b>P11</b> ) v rozlišení 300 dpi nebo jiné vhodné elektronické podobě pro publikování soutěžního návrhu na webu, popř. v katalogu Soutěže<br><br>- <b>ve formátu *.dwg</b> výkresovou dokumentaci návrhu (situaci, půdorysy a řezy)   |
| <b>Textovou část soutěžního návrhu</b> (viz odstavec 6.3. Soutěžních podmínek)  | - <b>ve formátu *.pdf</b> (1 soubor; vzor <b>P11</b> )<br><br>- <b>textovou zprávu ve formátu *.doc/ docx</b> (1 soubor, vzor <b>P11</b> )<br><br>- <b>tabulku bilací ve formátu *.xls/ xlsx</b> (1 soubor, vzor <b>P17</b> )<br><br>- <b>nezávaznou nabídkovou cenu za plnění Následné zakázky ve formátu *.doc/ docx</b> (1 soubor, vzor <b>P14</b> ) |
| <b>Další součásti soutěžního návrhu</b> (viz odstavec 6.4. Soutěžních podmínek) | - <b>ve formátu *.pdf</b> (3 soubory; vzor <b>P12, P15 a P16</b> )  |

7.2.2. **Účastník podá Zadavateli soutěžní návrh v elektronické podobě ve lhůtě dle odst. 7.1.4. Soutěžních podmínek, tj. do 20. 11. 2020 do 17:00 hodin CET (Central European Time).**

7.2.3. **Zadavatel upozorňuje účastníky, že pro účely podání soutěžního návrhu v elektronické podobě musí být účastníci v Elektronickém nástroji/ na Profilu Zadavatele (viz odst. 5.1.1 Soutěžních podmínek) registrováni. Zadavatel zároveň**

doporučuje účastníkům (z důvodu možných komplikací spojených s podáním soutěžního návrhu v elektronické podobě), aby zajistili podání soutěžního návrhu v elektronické podobě v dostatečné době před skončením lhůty pro podání soutěžních návrhů (viz odst. 7.1.4. Soutěžních podmínek).

**Zadavatel doporučuje při podání soutěžního návrhu v elektronické podobě postupovat v souladu s přílohou P18 Soutěžních podmínek.**

### 7.3. Pozdní, chybějící či rozporuplné podání částí soutěžního návrhu

7.3.1. **Účastníka, který podá soutěžní návrh v listinné podobě** (tj. grafickou část odevzdávanou v listinné podobě) **po uplynutí lhůty dle odst. 7.1.4 Soutěžních podmínek, popř. takovou část soutěžního návrhu vůbec nepodá, Zadavatel vyloučí ze Soutěže.**

Při osobním odevzdání má Zadavatel právo takový soutěžní návrh (tj. grafickou část odevzdávanou v listinné podobě) nepřevzít.

V případě odeslání části soutěžního návrhu odevzdávané v listinné podobě (tj. grafické části odevzdávané v listinné podobě) poštou nebo jinou veřejnou přepravou zásilek by tak účastník ve vlastním zájmu měl zajistit, aby byla část soutěžního návrhu odevzdávaná v listinné podobě doručena na adresu dle odst. 7.1.5. ve lhůtě dle odst. 7.1.4 Soutěžních podmínek.

7.3.2. V případě jakéhokoliv rozporu mezi grafickou částí odevzdávanou účastníkem v listinné podobě a zároveň i v elektronické podobě, je rozhodující verze grafické části soutěžního návrhu odevzdána v listinné podobě.

7.3.3. Pokud by účastník ve lhůtě dle odst. 7.1.4. Soutěžních podmínek zajistil včasné podání grafické části soutěžního návrhu v listinné podobě, ale zároveň nezajistil včasné podání grafické části soutěžního návrhu ve lhůtě dle odst. 7.2.2. Soutěžních podmínek v elektronické podobě, nebude takový účastník vyloučen z účasti v Soutěži, posuzována a hodnocena bude grafická část jeho soutěžního návrhu v listinné podobě. V tomto případě ale nemusí být grafická část účastníka publikována na webu Zadavatele, v katalogu Soutěže, apod.

7.3.4. Pokud by ovšem naopak účastník ve lhůtě dle odst. 7.2.2. Soutěžních podmínek zajistil včasné podání grafické části soutěžního návrhu v elektronické podobě, ale zároveň nezajistil včasné podání grafické části soutěžního návrhu ve lhůtě dle odst. 7.1.4. v listinné podobě, bude takový účastník vyloučen z účasti v Soutěži. Soutěžní porota bude vždy posuzovat a hodnotit pouze grafické části soutěžních návrhů podané v listinné podobě.

7.3.5. Pokud by účastník ve lhůtě dle odst. 7.2.2. Soutěžních podmínek zajistil elektronické podání jednotlivých částí soutěžního návrhu v jiném než doporučeném formátu (viz odst. 7.2.1), může Zadavatel vyzvat takového účastníka prostřednictvím Profilu Zadavatele k doložení částí soutěžního návrhu v doporučených formátech.

7.3.6. **Účastníka, který podá dokumentu „autor“** podávaný v rámci tzv. dalších součástí soutěžního návrhu (viz odstavec 6.4. Soutěžních podmínek) v elektronické podobě **po uplynutí lhůty dle odst. 7.2.2. Soutěžních podmínek, popř. takovou část soutěžního návrhu nepodá vůbec, Zadavatel vyloučí ze Soutěže.**

Účastník, který ve lhůtě dle 7.2.2. Soutěžních podmínek nezajistil elektronické podání dalších dokumentů, které tvoří tzv. další součásti soutěžního návrhu, tj. dokumentu „kontakt“ a dokumentu „čestné prohlášení k prokázání splnění podmínek účasti“ může být Zadavatelem vyzván prostřednictvím Profilu Zadavatele k jejich dodatečnému podání.

## 8. KRITÉRIA HODNOCENÍ NÁVRHŮ

### 8.1. Kritéria hodnocení

8.1.1. Kritéria, podle kterých budou soutěžní návrhy hodnoceny, se stanovují bez pořadí významnosti následovně:

**a) Celková kvalita urbanistického, architektonického, konstrukčního, dopravního a krajinářského řešení soutěžního návrhu;**

**b) Ekonomická přiměřenost návrhu stavby z pohledu investičních nákladů.**

8.1.2. V rámci hodnotícího kritéria „Celková kvalita architektonického a urbanistického řešení soutěžního návrhu“ bude posuzována architektonická koncepce, konstrukční, dopravní a krajinářské řešení, a to dle odborných znalostí a zkušeností soutěžní poroty.

8.1.3. V rámci hodnotícího kritéria „Ekonomická přiměřenost návrhu stavby z pohledu investičních nákladů“ musí návrhy respektovat ekonomické možnosti Zadavatele nejen v předpokládané výši investičních nákladů max. 780.000.000 Kč bez DPH, ale i v rozumné míře budoucích provozních nákladů, tedy v logickém a efektivním provozním uspořádání, v přiměřených nákladech na potřebu energií i na úklid a údržbu navrženého řešení.

8.1.4. Míru naplnění hodnotících kritérií, kterou nelze vyjádřit kvantitativně, bude u jednotlivých soutěžních návrhů porota hodnotit na základě zkušeností a odborných znalostí jejich jednotlivých členů. Tento způsob posouzení soutěžních návrhů je plně v diskreci poroty a dle odst. 13.3.2 účastníci Soutěže svou účastí v ní vyjadřují souhlas s tímto způsobem hodnocení.

8.1.5. Dle § 8 odst. 9 Soutěžního řádu ČKA porota může, vyžaduje-li to povaha odevzdaných soutěžních návrhů, přizvat s předchozím souhlasem Zadavatele ke své práci odborníky, kteří se nadále účastní těch částí jednání poroty, k nimž byli přizváni, avšak pouze s hlasem poradním.

## 9. CENY, ODMĚNY A NÁHRADY VÝLOH SPOJENÉ S ÚČASTÍ V SOUTĚŽI

### 9.1. Celková částka na ceny, odměny v Soutěži

9.1.1. Celková částka na ceny a odměny v Soutěži se stanovuje ve výši **3.000.000,- Kč (slovy: tři miliony korun českých).**

### 9.2. Ceny

9.2.1. První cena se stanovuje ve výši **1.200.000,- Kč** (slovy: jeden milion dvě stě tisíc korun českých).

9.2.2. Druhá cena se stanovuje ve výši **700.000,- Kč** (slovy: sedm set tisíc korun českých).

9.2.3. Třetí cena se stanovuje ve výši **500.000,- Kč** (slovy: pět set tisíc korun českých).

### 9.3. Zahrnutí ceny do honoráře za Následnou zakázku

9.3.1. Vyplacená cena bude zahrnuta do celkového honoráře za plnění Následné zakázky v případě, že mezi Zadavatelem a oceněným účastníkem bude uzavřena Smlouva za honorář obvyklý.

**9.4. Odměny**

- 9.4.1. Zadavatel rozdělí mezi ty účastníky, jejichž soutěžní návrhy nebyly oceněny, avšak přinesly pozoruhodné dílčí podněty a řešení odměnu v souhrnné výši až **600.000,- Kč** (slovy: šest set tisíc korun českých), a to na základě rozhodnutí poroty.

**9.5. Náhrady výloh spojených s účastí v soutěži**

- 9.5.1. Zadavatel nevyplatí žádné náhrady výloh spojených s účastí v Soutěži.

**9.6. Podmínky pro případné rozhodnutí o jiném rozdělení cen, případně neudělení některých cen**

- 9.6.1. Za podmínek stanovených § 10 odst. 8 a § 12 odst. 2 Soutěžního řádu ČKA může porota, ve výjimečných případech rozhodnout, že některé z vypsanych cen a částky na ně určené nerozdělí nebo rozdělí jiným způsobem. Ve zvláštních případech může porota rozhodnout o jiném rozdělení celkové částky na jednotlivé ceny. Toto své rozhodnutí musí porota podrobně zdůvodnit do protokolu o průběhu Soutěže, spolu se záznamem o hlasování rádných členů poroty.

**9.7. Náležitosti zdanění cen a odměn rozdělených v Soutěži**

- 9.7.1. Ceny udělené v Soutěži nepodnikajícím fyzickým osobám budou podle § 36 odst. 2 písm. i) zákona č. 586/1992 Sb., o dani z příjmu, ve znění pozdějších předpisů, sníženy o daň z příjmu ve výši 15 %, která bude Zadavatelem podle zákona č. 280/2009 Sb., daňového řádu, ve znění pozdějších předpisů, odvedena správci daně.
- 9.7.2. Ceny udělené v Soutěži právnickým osobám a podnikajícím fyzickým osobám budou podle zákona č. 586/1992 Sb., o dani z příjmu, ve znění pozdějších předpisů, vyplaceny v plné výši a zdaněny právnickou osobou, resp. podnikající osobou samou v rámci řádného daňového přiznání.
- 9.7.3. Ceny a náhrady výloh udělené účastníkům neplaticím daně v ČR budou vyplaceny v plné výši. Daň z příjmu odvedou dle právních předpisů platných a účinných v místě svého daňového domicilu.

**10. PRŮBĚH SOUTĚŽE****10.1. Projednání Soutěžních podmínek před vyhlášením Soutěže, schválení Soutěžních podmínek**

- 10.1.1. Soutěžní podmínky byly projednány porotou Soutěže na jejím ustavujícím zasedání dne 27. 7. 2020 a následně odsouhlaseny hlasováním per rollam ke dni 12. 8. 2020 a dále dodatečně dne 4.9.2020. Písemné potvrzení souhlasu je k dispozici u Zadavatele.
- 10.1.2. Soutěžní podmínky byly schváleny Zadavatelem dne 4.9. 2020.
- 10.1.3. ČKA vydala k podmínkám potvrzení regulérnosti dne 4.9. 2020 dopisem č. j. 602-2020/DM/Ze.

**10.2. Zahájení Soutěže**

- 10.2.1. Soutěž je zahájena dnem odeslání oznámení Soutěže k uveřejnění způsobem dle § 212 ZZVZ do Věstníku veřejných zakázek (<http://www.isvz.cz>) a do Úředního věstníku Ev-

ropské unie (<http://ted.europa.eu>).

- 10.2.2. Soutěžní podmínky jsou ode dne zveřejnění oznámení o zahájení Soutěže dostupné na Profilu Zadavatele (viz odst. 5.1.1 Soutěžních podmínek).

**10.3. Prohlídka soutěžního místa**

- 10.3.1. Viz odstavec 5.4.1 Soutěžních podmínek.

**10.4. Vysvětlení Soutěžních podmínek (dotazy)**

- 10.4.1. Viz odstavec 5.3 Soutěžních podmínek.

**10.5. Odevzdání soutěžních návrhů**

- 10.5.1. Viz odstavec 7. Soutěžních podmínek.
- 10.5.2. Soutěžní návrh odevzdávaný v elektronické podobě bude otevřen přes Elektronický nástroj k tomuto pověřenými osobami Organizátora Soutěže, přičemž tyto osoby se nebudou účastnit jednání poroty a před zahájením své činnosti podepíší čestné prohlášení o mlčenlivosti ohledně skutečností a informací, které se dozvěděly v souvislosti s výkonem své činnosti ve vztahu k Soutěži. Tyto osoby zajistí, že Sekretáři soutěže a Přezkušovateli soutěžních návrhů budou z každého elektronicky podaného soutěžního návrhu účastníka předány pouze ty části soutěžního návrhu, které nemohou jakkoliv porušit princip anonymity soutěžního návrhu (zejm. těmto osobám nezpřístupní do doby konečného rozhodnutí poroty o ocenění soutěžních návrhů dokumenty, které tvoří tzv. další součásti soutěžního návrhu – viz odst. 6.4. Soutěžních podmínek).

**10.6. Přezkoušení soutěžních návrhů**

- 10.6.1. Přezkoušení soutěžních návrhů provede Sekretář soutěže a Přezkušovatelé soutěžních návrhů bezprostředně po ukončení lhůty pro podání návrhů.
- 10.6.2. Sekretář soutěže po rozbalení soutěžních návrhů odevzdávaných v listinné podobě (grafická část) označí jednotlivé části soutěžního návrhu číslem, pod kterým budou návrhy přezkoušeny a hodnoceny. Na základě rozhodnutí poroty či Zadavatele mohou být čísla návrhů změněna; nejpozději však do okamžiku zahájení hodnocení návrhů. Sekretář soutěže zajistí, aby stejným číselným označením byly označeny i další části soutěžního návrhu téhož účastníka, které budou předkládány porotě k posouzení a hodnocení.
- 10.6.3. Přezkušovatelé soutěžních návrhů a Sekretář soutěže zpracují z přezkoušení soutěžních návrhů zprávu, kterou předloží porotě a přiloží k protokolu o průběhu Soutěže.

**10.7. Kontrola splnění podmínek účasti v Soutěži**

- 10.7.1. Osoba/ osoby pověřené Zadavatelem či Organizátorem Soutěže, které se nebudou jakkoliv podílet na přezkoušení a hodnocení návrhů a účastnit jednání poroty, provedou před konáním hodnotícího jednání poroty kontrolu splnění podmínek účasti v Soutěži u jednotlivých účastníků Soutěže dle odst. 4. Soutěžních podmínek. Informace o provedení a výsledku kontroly splnění podmínek účasti v Soutěži (v anonymizované podobě) poskytnou pro účely hodnotícího jednání poroty písemně Sekretáři soutěže.

**10.8. Hodnotící zasedání poroty**

- 10.8.1. Datum zasedání poroty k hodnocení soutěžních návrhů se stanovuje předběžně v týdnu od 7. 12. - 13. 12. 2020. Případná změna data konání hodnotícího zasedání bude uveřejněna v průběhu Soutěže způsobem dle odst. 5.3.3. Soutěžních podmínek.

**10.9. Protokol o průběhu Soutěže**

- 10.9.1. Ze všech zasedání poroty pořídí Sekretář soutěže, popřípadě jiná osoba pověřená předsedou poroty protokol o průběhu Soutěže, jehož správnost ověří svým podpisem všichni členové poroty a potvrdí osoba zapisující.
- 10.9.2. Protokol o průběhu Soutěže obsahuje zejména
- a) zápisy ze všech jednání poroty včetně záznamu hlasování;
  - b) zprávu o vysvětlení Soutěžních podmínek a podkladů v průběhu lhůty pro podání návrhů;
  - c) zprávu o převzetí návrhů a přezkoušení návrhů;
  - d) doporučení Zadavateli k vyloučení účastníků ze Soutěže;
  - e) seznam všech posuzovaných soutěžních návrhů;
  - f) záznam průběhu hodnocení soutěžních návrhů včetně záznamu hlasování;
  - g) písemné zhodnocení všech návrhů;
  - h) stanovisko poroty k výběru nejvhodnějších návrhů, ke stanovení jejich pořadí, k rozdělení cen včetně jeho zdůvodnění a dalších doporučení poroty;
  - i) prezenční listiny z jednotlivých zasedání poroty.
- 10.9.3. Do protokolu o průběhu Soutěže mohou být zaznamenány odlišné názory členů poroty, jestliže o to tito členové výslovně požádají.

**10.10. Rozhodnutí o výběru nejvhodnějšího návrhu a jeho oznámení**

- 10.10.1. Zadavatel je při výběru nejvhodnějšího návrhu vázán stanoviskem poroty.
- 10.10.2. Zadavatel přijme rozhodnutí o výběru nejvhodnějšího návrhu do 90 dnů od vydání stanoviska poroty.
- 10.10.3. Zadavatel může rozhodnout o novém hodnocení návrhů z důvodů uvedených v § 148 odst. 7 ZZVZ a § 11 odst. 1 Soutěžního řádu.
- 10.10.4. Zadavatel oznámí výsledek Soutěže a výběr soutěžních návrhů na Profilu Zadavatele do 10 pracovních dnů od přijetí konečného rozhodnutí o výběru nejvhodnějších návrhů. K oznámení připojí protokol o průběhu Soutěže.
- 10.10.5. Výsledek Soutěže zveřejní Zadavatel po oznámení rozhodnutí o výběru nejvhodnějších návrhů i dalšími způsoby – webové stránky Zadavatele, webové stránky ČKA.

**10.11. Zpřístupnění soutěžních návrhů**

- 10.11.1. Dnem zveřejnění oznámení výsledku Soutěže a protokolu o průběhu Soutěže začíná běžet patnáctidenní lhůta pro zpřístupnění soutěžních návrhů.

**10.12. Ukončení Soutěže, zrušení Soutěže**

- 10.12.1. Soutěž je ukončena dnem, kdy:
- a) všem účastníkům uplyne lhůta pro podání námitek proti výběru návrhu dle § 241 a násl. ZZVZ a § 13 Soutěžního řádu, pokud námitky nejsou uplatněny;
  - b) v případě uplatnění námitek uplyne lhůta pro podání návrhu na zahájení řízení o

přezkoumání úkonů Zadavatele k ÚOHS dle § 251 odst. 2 a 3 ZZVZ, pokud návrh není podán;

- c) v případě podání návrhu podle § 251 ZZVZ nabude právní moci rozhodnutí o zastavení správního řízení či zamítnutí návrhu.

10.12.2. Zadavatel má právo Soutěž před konečným rozhodnutím poroty zrušit. V takovém případě je Zadavatel povinen uhradit každému z účastníků, který prokáže, že rozpracoval nebo zpracoval soutěžní návrh, náhradu za zrušení Soutěže ve výši poměrného podílu z celkové částky na ceny, max. však ve výši 300.000,- Kč. Účastníci prokáží rozpracovanost doručením svého soutěžního návrhu v digitální podobě (ve formátech v jakých je účastník zpracovával), prostřednictvím Elektronického nástroje, a to do 15 dnů od zveřejnění zrušení Soutěže. Zadavatel proplatí odškodné, na základě stanoviska poroty o míře rozpracovanosti návrhů, do 60 dnů od zveřejnění zrušení Soutěže.

**10.13. Proplacení cen spojených s účastí v Soutěži**

10.13.1. Ceny budou oceněným účastníkům vyplaceny nejpozději do 50 dnů od rozhodnutí o výběru nejvhodnějšího návrhu nebo do jednoho týdne od vydání rozhodčího nálezu, bylo-li vedeno rozhodčí řízení.

**10.14. Veřejná výstava soutěžních návrhů**

10.14.1. Veřejná výstava soutěžních návrhů bude zahájena nejpozději do tří měsíců od zveřejnění oznámení rozhodnutí o výběru nejvhodnějších návrhů.

**11. ŘEŠENÍ ROZPORŮ****11.1. Námitky**

- 11.1.1. Účastníci Soutěže o návrh mohou podávat námitky proti postupům Zadavatele v Soutěži v souladu s částí třináctou ZZVZ.
- 11.1.2. Každý účastník Soutěže může do 15 dnů ode dne doručení rozhodnutí o vyloučení z účasti ze Soutěže a do 15 dnů ode dne doručení rozhodnutí o výběru nejvhodnějšího návrhu podat Zadavateli zdůvodněné námitky vůči formálnímu postupu poroty.
- 11.1.3. Námitky podává účastník (dále jen „stěžovatel“) písemně a musí v nich uvést, kdo je podává, proti kterému postupu poroty či Zadavatele námitky směřují, v čem je spatřováno porušení Soutěžních podmínek a čeho se stěžovatel domáhá.
- 11.1.4. Zadavatel přezkoumá podané námitky v plném rozsahu a do 15 dnů od obdržení námitek odešle stěžovateli písemné rozhodnutí o tom, zda námitkám vyhovuje, či nikoliv, s uvedením důvodu. Vyhoví-li Zadavatel námitkám, uvede v rozhodnutí způsob provedení nápravy a oznámí tuto skutečnost všem účastníkům Soutěže. Pokud Zadavatel námitkám nevyhoví, uvědomí stěžovatele v písemném rozhodnutí o možnosti podat návrh na zahájení rozhodčího řízení předsedovi Stávovského soudu ČKA a návrh na zahájení řízení o přezkoumání úkonů Zadavatele u Úřadu pro ochranu hospodářské soutěže.

**11.2. Návrh na zahájení řízení o přezkoumání úkonů zadavatele**

- 11.2.1. Návrh je nutné doručit Úřadu pro ochranu hospodářské soutěže i Zadavateli do 10 dnů od doručení rozhodnutí Zadavatele o námitkách nebo do 25 dnů od odeslání námitek, pokud Zadavatel o námitkách nerozhodl.

11.2.2. Náležitosti návrhu na zahájení řízení o přezkoumání úkonů Zadavatele a dalšího postupu stěžovatele se řídí podle ustanovení § 249 a násl. ZZVZ.

### 11.3. Návrh na zahájení rozhodčího řízení předsedovi Stavovského soudu ČKA

11.3.1. Návrh je nutné doručit předsedovi Stavovského soudu ČKA nejpozději do pěti pracovních dnů od doručení rozhodnutí Zadavatele o námitkách. Spor je poté řešen dle pravidel pro rozhodčí řízení uvedených v Disciplinárním a smírčím řádu.

11.3.2. Podmínkou přijetí návrhu na zahájení rozhodčího řízení je úhrada poplatku za rozhodčí řízení dle § 102 Disciplinárního a smírčího řádu.

11.3.3. Předmětem rozhodčího řízení nesmí být rozhodnutí poroty týkající se výsledků hodnocení účastníků Soutěže a rozhodnutí o rozdělení cen a odměn a stanovení jejich výše, ledaže tato rozhodnutí byla učiněna v přímé souvislosti se závažným porušením podmínek formálního postupu poroty, stanovených Soutěžními podmínkami.

11.3.4. Rozhodčí nález je konečný.

## 12. AUTORSKÁ PRÁVA

### 12.1. Zajištění ochrany autorských práv k návrhu ve vztahu účastník - autor

12.1.1. Zajištění ochrany autorských práv k návrhu prokáže účastník tak, že v rámci dokumentu „autor“ (viz odst. 6.4.1. Soutěžních podmínek a dle vzoru P16) pro každou z následujících situací:

- a) je-li autor účastníkem Soutěže, čestné prohlášení autora o tom, že je účastníkem Soutěže;
- b) je-li autor zaměstnancem účastníka Soutěže, čestné prohlášení autora o tom, že je zaměstnancem účastníka Soutěže;
- c) je-li autor statutárním orgánem nebo společníkem účastníka (v případě, že je účastník právnickou osobou), čestné prohlášení autora o tom, že je statutárním orgánem nebo společníkem (akcionářem) účastníka Soutěže;
- d) je-li autor poddodavatelem účastníka Soutěže, licenční smlouvu upravující vypořádání autorských práv mezi autorem a účastníkem Soutěže;
- e) je-li účastníkem Soutěže o návrh vícero fyzických či právnických osob, které společně vytvářejí společnost a jsou zároveň autory, licenční smlouvu upravující vypořádání autorských práv mezi autory návrhu.

12.1.2. Pokud licenční smlouva upravuje vypořádání autorských práv tak, že svým obsahem pokrývá více výše uvedených variant vztahů mezi autory a účastníkem Soutěže, postačuje doložení takové souhrnné licenční smlouvy a není třeba pro takto pokrytou variantu dokládat samostatnou licenční smlouvu.

### 12.2. Zajištění ochrany autorských práv k návrhu ve vztahu účastník - Zadavatel

12.2.1. Autoři soutěžních návrhů jsou nositeli osobnostních práv autorských ve smyslu § 2 zákona č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů. Autoři si podrží svá autorská práva, mohou své soutěžní návrhy publikovat a mohou jich opět využít v jiném případě.

12.2.2. Odevzdáním soutěžních návrhů vyslovují účastníci souhlas s bezplatnou reprodukcí a vystavením svých soutěžních návrhů v rámci propagace Soutěže a jejich výsledků, stejně tak jako v rámci propagace výstavby vysokorychlostních železničních tratí na území

České republiky.

12.2.3. Oceněné soutěžní návrhy se stávají majetkem Zadavatele. Autoři těchto soutěžních návrhů udělují Zadavateli souhlas užít jejich autorská díla pro účely této Soutěže. Užití návrhů či jejich částí pro jiné účely, než které jsou uvedeny v těchto Soutěžních podmínkách, je vázáno na výslovné svolení autorů.

12.2.4. Neoceněné soutěžní návrhy budou po ukončení výstavy na požádání vráceny autorům. Zadavatel si vyhrazuje právo nevyzvednuté neoceněné soutěžní návrhy archivovat po dobu 1 roku od ukončení Soutěže a následně s nimi naložit dle svého uvážení.

## 13. OSTATNÍ PODMÍNKY

### 13.1. Jazyk Soutěže

13.1.1. Soutěžní podmínky a vybrané části soutěžních podkladů vydává Zadavatel v českém a anglickém jazyce, přičemž v případě rozporů mezi jednotlivými jazykovými verzemi je rozhodná česká verze soutěžních podmínek a soutěžních podkladů. Soutěž je vedena v českém a anglickém jazyce. Pro vyloučení pochybností Zadavatel uvádí, že slovenský jazyk je v daném případě rovnocenný českému jazyku.

13.1.2. Veškeré části soutěžního návrhu musí být vyhotoveny následovně:

- a) grafická část v českém jazyce, popř. v anglickém jazyce s překladem do českého jazyka;
- b) textová část v českém, popř. v anglickém jazyce s překladem do českého jazyka (v daném případě bude limit 10 stran textové části – viz odst. 6.3.1. Soutěžních podmínek vztažen pouze na českou část textové zprávy);
- c) další součásti soutěžního návrhu (viz odst. 6.4.1 Soutěžních podmínek) v českém jazyce, popř. v anglickém jazyce s překladem do českého jazyka.

Pokud bude soutěžní návrh odevzdán v anglickém jazyce s překladem do českého jazyka, platí, že v případě rozporu mezi anglickou a českou verzí je rozhodná česká jazyková verze. Pro vyloučení pochybností Zadavatel uvádí, že slovenský jazyk je v daném případě rovnocenný českému jazyku.

### 13.2. Právní řád

13.2.1. Soutěž bude probíhat v souladu s českým právním řádem.

### 13.3. Klauzule o akceptování podmínek Soutěže

13.3.1. Svou účastí v Soutěži potvrzují Zadavatel, Organizátor soutěže, Sekretář soutěže, Přezkušovatel soutěžních návrhů, porotci a přizvaní odborníci, že se seznámili se všemi podmínkami Soutěže, a zavazují se, že budou tyto Soutěžní podmínky dodržovat a ctít.

13.3.2. Odevzdáním soutěžních návrhů vyslovují účastníci souhlas se všemi podmínkami Soutěže a s rozhodnutími poroty učiněnými v jejich rámci a v souladu s nimi.

V Praze dne 4.9.2020

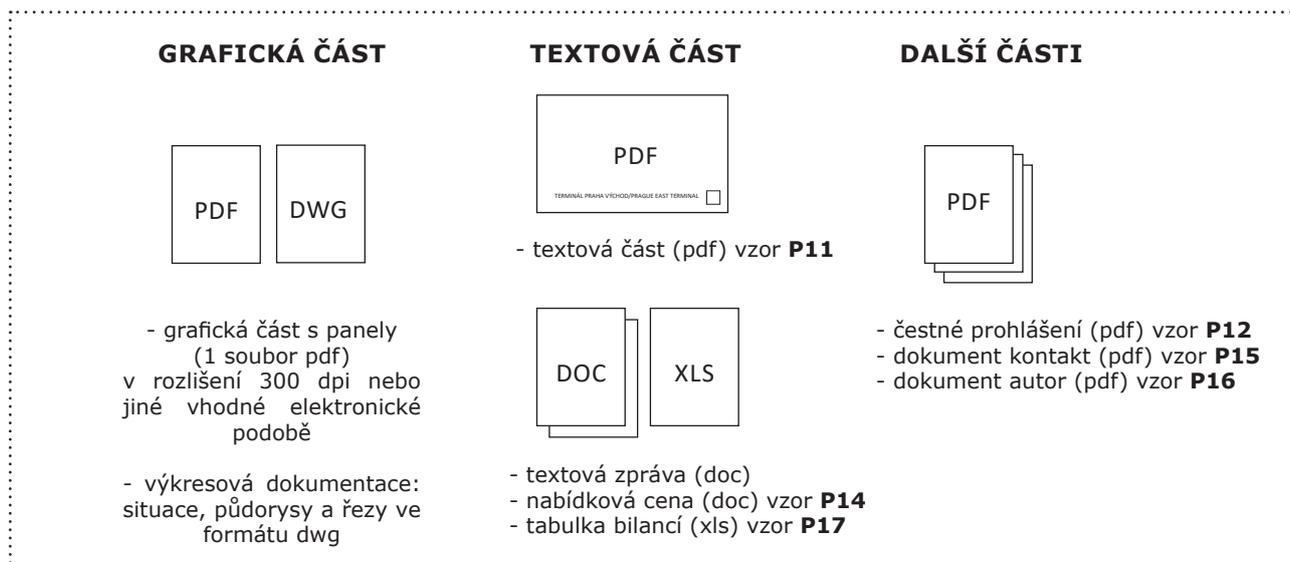
.....  


Ing. Mojmír Nejezchleb  
 náměstek generálního ředitele pro modernizaci dráhy

## POŽADAVKY NA ZPRACOVÁNÍ A ODEVZDÁNÍ SOUTĚŽNÍHO NÁVRHU

Účastník podá Zadavateli soutěžní návrh v elektronické podobě ve lhůtě pro podání soutěžních návrhů do 20. 11. 2020 do 17:00 hodin CET (Central European Time) na profil zadavatele:

<https://zakazky.spravazeleznic.cz>



Účastník podá Zadavateli soutěžní návrh v listinné podobě ve lhůtě pro podání soutěžních návrhů do 20. 11. 2020 do 17:00 hodin CET (Central European Time) na

**HAVEL & PARTNERS s.r.o., advokátní kancelář**  
**Na Florenci 15/2116, 110 00 Praha 1, Česká republika**

V rámci zachování anonymity bude jako zpáteční adresa uvedena Česká komora architektů: Kancelář ČKA Josefská 34/6 118 00 Praha 1

Pokud bude soutěžní návrh zasílán poštou nebo jinou veřejnou přepravou zásilek z území mimo Českou republiku, uvede účastník, vzhledem k nutnosti dodržení anonymity odesílatele, jako adresu odesílatele název a adresu profesního sdružení, v němž je podle práva platného v zemi odesílatele evidován, nebo jiné veřejné organizace, s níž se o tomto postupu dohodne.

